

PACKTALK BOLD



KRAFTIG TEKNOLOGI



Som enkel referanse på veien kan du laste ned lommeveiledningen fra www.cardosystems.com/quick-guides/.

Dette er versjon 1.0 av **PACKTALK BOLD**-håndboken. Den nyeste versjonen av håndbøkene på ditt foretrukne språk og forskjellige vevisere finnes på cardosystems.com/product-manuals/.

Registrer PACKTALK BOLD

Hvis du registrerer PACKTALK BOLD, kan du laste ned programvarekorrigeringer og få nye funksjoner som tilbys fra tid til annen. Det viktigste er likevel at det sikrer smidig håndtering av garantispørsmål du måtte ha. I fremtiden kan den registrerte PACKTALK BOLD også være kvalifisert for gratis produktoppgraderinger.

Det er enkelt, bare besøk www.cardosystems.com/cardo-community og du blir raskt ferdig. Du skal også vite følgende: Cardo deler ikke opplysningene dine med andre.

Vær SMART, registrer PACKTALK BOLD.

INNHold

1. Innledning	4
2. Startveiledning	5
2.1 Bli kjent med PACKTALK BOLD	5
2.2 Lade PACKTALK BOLD	5
2.3 Slå enheten av/på	6
2.4 Bruke PACKTALK bold	6
2.5 Pare enheten til Bluetooth-enheter	6
3. På veien	8
3.1 Grunnleggende lydfunksjoner	8
3.2 Foreta og motta oppringinger	8
3.2.1 Veksle mellom samtaler på to mobiler	9
3.3 Strømme musikk	9
3.4 Lytte til FM-radio	10
3.5 Bytte musikkilder	10
3.6 Talekommandoer	10
4. Kjøre med andre	12
4.1 DMC-intercom	12
4.1.1 Sette opp og bruke DMC-intercomgrupper	12
4.1.2 Bruke DMC intercom	14
4.2 Bluetooth-intercom	16
4.2.1 Sette Opp ikke-DMC-intercomgrupper	16
4.2.2 Bruke Bluetooth-intercomen	19
4.2.3 Tilbakestille Bluetooth-intercomparing	19
4.3 Dele musikk og radio	20
4.4 Skifte mellom intercommoduser	20
5. Feilsøking	22
5.1 Myk tilbakestilling	22
5.2 Tilbakestill paring	22
5.3 Tilbakestill til fabrikkinnstillinger	23
5.4 OSS	23
6. Tilpasse enheten	24
6.1 Stille inn standardmobilen	25
6.2 Bruke parallell lydstrømming	25
6.3 Lydkildeprioriteringer	26
Vedlegg A. PACKTALK BOLDlysdiodeindikasjoner	28
7. Ordliste	30
8. Støtte	31

1. INNLEDNING

Takk for at du har valgt Cardo PACKTALK BOLD-systemet for kommunikasjon og underholdning for motorsykkelhjelmer.

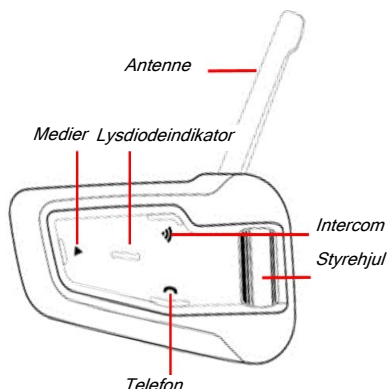
Vi ønsker deg en flott PACKTALK BOLD-opplevelse og oppfordrer deg til å skrive til oss på support@cardosystems.com med eventuelle spørsmål, forslag eller kommentarer du kan ha.

Hvis du ennå ikke har installert PACKTALK BOLD-enheten på hjelmen, må du installere den som beskrevet i installasjonsveiledningen i pakningen.

Og ikke glem å registrere PACKTALK BOLD på www.cardosystems.com/cardo-community.

2. STARTVEILEDNING

2.1 BLI KJENT MED PACKTALK BOLD

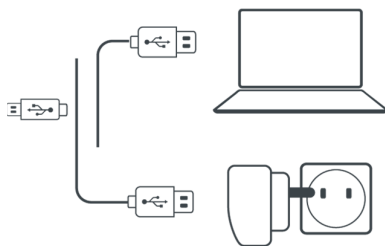


2.2 LADE PACKTALK BOLD

Påse at PACKTALK BOLD-batteriet lades i minst 4 timer før første gangs bruk.

Slik lader du enheten:

1. Bruk den medfølgende USB-kabelen, og koble datamaskinen eller vegggladeren til USB-porten på PACKTALK BOLD.



- Å lade med vegggladeren er raskere enn via en USB-port på datamaskinen.
- Når du lader enheten, slås den av automatisk. Hvis du vil bruke enheten mens den lades, slår du den på (se [Slå enheten av/på](#) på side 6).

Under lading angir lysdioden ladestatus på følgende måte:

- Rød lysdiode på - lader
- Rød lysdiode av - lading fullført

TIPS: Du kan kontrollere batteriets ladenivå når som helst ved å si «**Hei, Cardo, batteristatus.**»

2.3 SLÅ ENHETEN AV/PÅ

Slik slår du på PACKTALK BOLD:



- Trykk på både  og  i **1 sekund**. Høytaleren spiller en stigende tone, og en talemelding hilser deg.

Lysdioden bekrefter at PACKTALK BOLD er på:

- Normalt og lavt batterinivå - lysdiode blinker blått tre ganger, deretter grønt.
- Lading - Lysdiode blinker rødt og lilla tre ganger.

Slik slår du av PACKTALK BOLD:



- Trykk på både  og  . Lysdioden blinker rødt tre ganger, kontroller at enheten er slått av. Høytaleren spiller en synkende tone og en talemelding, «Ha det».

2.4 BRUKE PACKTALK BOLD

Du kan bruke de forskjellige egenskaper på PACKTALK BOLD på følgende måter:

- Trykk på en knapp eller kombinasjon av knapper på enheten.
- Bruk Cardo Mobile-appen på mobilen din (når deb er paret med enheten).
- Bruk automatisk talegjenkjenning (ved å si en kommando, f.eks. «Hei, Cardo, radio på»).

Du kan også konfigurere enheten ved å koble den til en datamaskin med den medfølgende USB-kabelen og kjøre **Cardo-oppdateringsprogrammet** mens datamaskinen er koblet til Cardo-forumets nettsted.

2.5 PARE ENHETEN TIL BLUETOOTH-ENHETER

PACKTALK BOLD har to Bluetooth-kanaler for tilkobling til Bluetooth-enheter som mobiler, GPS-enheter og Bluetooth-musikkspillere med A2DP.

Hvis du vil koble enheten til en Bluetooth-enhet, må du først pare dem. Når de er paret, gjenkjenner de automatisk hverandre når de er innenfor rekkevidde.

Hvis du parer mer enn én enhet, anbefaler Cardo at du parer mobilen til kanal 1, og den ytterligere enheten (f.eks. GPS, musikkspiller eller ytterligere mobil) til kanal 2.

Hvis du parer enheten til mer enn én mobil, er telefonen paret med kanal 1 standardtelefon for utgående samtaler.

Slik parer du Bluetooth-kanal 1 til en mobil:

- Aktiver Bluetooth på mobilen.

- På enheten i hvilemodus trykker du på  i **5 sekunder**. Lysdioden blinker rødt og blått.



- Søk etter Bluetooth-enheter på mobilen.

4. Når PACKTALK BOLD vises på listen over tilgjengelige enheter, velger du den. Hvis du bes om PIN eller passord, skriver du 0000 (fire nuller).

Telefonen bekrefter at paring har lyktes, og lysdioden blinker lilla i 2 sekunder.

Slik parer du Bluetooth-kanal 2 til en annen Bluetooth-enhet:

1. Aktiver Bluetooth på enheten (f.eks. mobilen, GPS-enheten eller musikkspilleren).

2. På enheten i hvilemodus trykker du på  i **5 sekunder**. Lysdioden blinker rødt og blått.



3. Trykk på  to ganger. Lysdioden blinker rødt og grønt.

4. Hvis du parer en GPS-enhet, ruller du styrehjulet innover.



Lysdioden blinker langsommere.

5. Søk etter Bluetooth-enheter på enheten du parer.
6. Når PACKTALK BOLD vises på listen over tilgjengelige enheter, velger du den. Hvis du bes om PIN eller passord, skriver du 0000 (fire nuller).

Enheten bekrefter at paring har lyktes, og lysdioden blinker lilla i 2 sekunder.

- Hvis paring ikke fullføres innen 2 minutter, returnerer enheten automatisk til hvilemodus.
- Hvis du har parett to forskjellige mobiler direkte til PACKTALK BOLD, skal du stille inn én som standard for å foreta oppringinger (se [Stille inn standardmobil](#) på side 25).
- Ikke alle Bluetooth-mobiler kringkaster Bluetooth Stereo-musikk (A2DP) selv om telefonen har en MP3-spillerfunksjon. Mer informasjon finnes i mobilens brukerhåndbok.
- Ikke alle Bluetooth GPS-enheter tillater tilkobling til Bluetooth-lydenheter. Mer informasjon finnes i GPS-ens brukerhåndbok.

Slik avbryter du paringsprosessen:

- Trykk på  i **2 sekunder**. Lysdioden slutter å blinke rødt og blått/grønt.



Slik tilbakestiller du all Bluetooth-enhetsparing:

1. Trykk på  i **5 sekunder**.



2. Trykk på  og  i **2 sekunder**.



Lysdioden blinker lilla 5 ganger og bekrefter at paring er tilbakestilt.

3. PÅ VEIEN

PACKTALK BOLD gjør det enkelt for deg å motta telefonsamtaler og lytte til musikk på en praktisk og sikker måte.

3.1 GRUNNLEGGENDE LYDFUNKSJONER

De grunnleggende lydfunksjonene er de samme uansett om du lytter til musikk, snakker på intercomen eller har en telefonsamtale.

Slik hever du volumet:



- Rull styrehjulet innover.
En stadig høyere tone spilles på høyttaleren til du når det høyeste volumet, som angitt av tonen for høyeste volum.

Slik senker du volumet:



- Rull styrehjulet utover.
En stadig lavere tone spilles på høyttaleren til du når det laveste volumet, som angitt av tonen for laveste volum.

Slik slår du mikrofonen helt av og senker høyttalervolumet til laveste nivå:



- Rull styrehjulet utover, deretter innover.

Slik slår du på mikrofonen og hever høyttalervolumet til forrige nivå:

- Rull styrehjulet i hvilken som helst retning.
En stigende tone spilles på høyttaleren.

3.2 FORETA OG MOTTA TELEFONSAMTALER

Du kan bruke mobilen til å foreta og motta telefonsamtaler mens du er paret til PACKTALK BOLD.

Du kan ringe handsfritt med mobilens taleoppringingsfunksjon eller med Cardo-hurtigoppringing eller ringe opp tidligere numre.

Slik foretar du en oppringing:

- Hvis du vil ringe med mobilens taleoppringingsfunksjon, trykker du på ① eller sier «**Hei, Siri**» (hvis du bruker en iOS-enhet) eller «**OK Google**» (hvis du bruker en Android-enhet). Deretter kan du ringe i samsvar med anvisningene for mobilen.
- Hvis du vil slå det siste nummeret ringt på mobilen på nytt, trykker du på ① to ganger eller sier «**Hei, Cardo, slå nummer på nytt.**»
- Hvis du vil slå et forhåndsinnstilt hurtigoppringingsnummer, trykker du på ① i 2 sekunder eller sier «**Hei, Cardo, hurtigoppringing.**» (Hurtigoppringingsnummeret må stilles inn i Cardo-mobilappen eller forumets nettsted før bruk.)

- Hvis du har koblet to mobiltelefoner til enheten, kan du ikke foreta en telefonoppringing til fra den andre telefonen mens en telefonoppringing allerede er aktiv.
- Under Bluetooth-intercom 3- eller 4-veis samtaler kan ikke syklistene som er koblet til på både kanal A og B (se [3-veis og 4-veis Bluetooth-intercomoppringinger](#) på side 1), motta telefonsamtaler.

Slik svarer du på en oppringing:

- Trykk på  eller  eller , eller trykk på styrehjulet, eller si **Svar**.

Slik avviser du en oppringing:

- Trykk på  eller  eller  i 2 sekunder.

Slik ignorerer du en oppringing:

- Rull styrehjulet utover, deretter innover, eller si **Ignorer**.

Slik avslutter du en oppringing:

- Trykk på  eller  eller trykk på styrehjulet.

3.2.1 VEKSLER MELLOM TO SAMTALER PÅ TO MOBILER

PACKTALK BOLD kan veksle mellom to samtaler på to mobiler når begge mobilene er paret til enheten.

Slik veksler du mellom to samtaler på to mobiltelefoner (uten å koble fra en av oppringingene):

- Trykk på  to ganger. 

Slik kobler du fra den aktuelle oppringingen og skifter til den andre oppringingen:

- Trykk på .

3.3 STRØMME MUSIKK

Du kan strøkke musikk fra din parette enhet til PACKTALK BOLD.

Slik starter du musikkstrømming fra din parette enhet:

- Trykk  eller si «Hei, Cardo, musikk på.» 

Slik stopper du musikkstrømming:

- Trykk på styrehjulet eller si «Hei, Cardo, musikk av.»

Slik hopper du til neste spor (under strømming):

- Trykk på  eller si «Hei, Cardo, neste spor.»

Slik hoppe du tilbake til forrige spor (under strømming):

- Trykk på  to ganger eller si «Hei, Cardo, forrige spor.»

Slik veksler du mellom FM- og ATDP-musikk:

- Trykk på  i 2 sekunder.

3.4 LYTTE TIL FM-RADIO

PACKTALK BOLD er utstyrt med en innebygd FM-radio.

Slik slår du på FM-radioen:

- Trykk  to ganger eller si «**Hei, Cardo, radio på.**»



Når du slår på FM-radioen, fortsetter avspilling av den stasjonen som spilte sist du slo av.

Slik slår du av FM-radioen:

- Trykk på styrehjulet eller si «**Hei, Cardo, radio av.**»

Slik hopper du til neste stasjon:

- Trykk på  eller si «**Hei, Cardo, neste stasjon.**»

Slik hopper du tilbake til forrige stasjon:

- Trykk på  to ganger eller si «**Hei, Cardo, forrige stasjon.**»

Slik søker du etter og velger en stasjon:



- Trykk ned på styrehjulet, og rull det samtidig innover.
FM-radioen spiller hver stasjon som den finner i flere sekunder.
- Når du hører en stasjon du ønsker å velge, trykker du på .

Slik lagrer du en skannet stasjon i den aktive forhåndsinnstillingen:

- Trykk på  innen 20 sekunder etter at du har stoppet skanningen.

Slik veksler du mellom FM- og ATDP-musikk:

- Trykk på  i 2 sekunder.

3.5 VEKSLE MELLOM MUSIKKILDER

Hvis to musikk (A2DP) lyd kilder er paret, PACKTALK BOLD bruker the lydkilde som du siste spilte musikk.

Slik skifter du til den andre lydkilden:

- Stopp avspilling av musikk (A2DP) fra den aktuelle enheten (se [Strømme musikk](#) på side 9).
- Spill musikk (A2DP) fra den andre enheten.

PACKTALK BOLD husker automatisk din siste spilte enhet.

3.6 TALEKOMMANDOER

Du kan bruke talekommandoer for handsfree drift av visse PACKTALK BOLD-funksjoner. Talekommandoer bruker talegjennkjennning. Du sier en kommando høyt, og PACKTALK BOLD utfører handlingen. Talekommandoer er tilgjengelige på forskjellige språk. Engelsk er standardspråket. Du kan endre språket til et annet tilgjengelig språk.

PACKTALK BOLD bruker følgende forhåndsdefinerte talekommandoer.

Hvis du vil ...	Skal du si ...
Slå på radioen	«Hei, Cardo, radio på»
Slå av radioen	«Hei, Cardo, radio av»
Hopp til neste forhåndsinnstilte radiostasjon	«Hei, Cardo, neste stasjon»
Hopp til forrige forhåndsinnstilte radiostasjon	«Hei, Cardo, forrige stasjon»
Slå på musikk	«Hei, Cardo, musikk på»
Slå av musikk	«Hei, Cardo, musikk av»
Spill neste musikkspor	«Hei, Cardo, neste spor»
Spill forrige musikkspor	«Hei, Cardo, forrige spor»
Hev volum	«Hei, Cardo, volum opp»
Lavere volum	«Hei, Cardo, volum ned»
Slå av lyd	«Hei, Cardo, slå av lyd»
Slå på lyd	«Hei, Cardo, slå på lyd»
Ring opp standardnummeret (konfigurerbart)	«Hei, Cardo, hurtigoppringing»
Slå inn siste nummer	«Hei, Cardo, slå nummer på nytt»
Svar på innkommende oppringing	«Svar»
Ignorer en innkommende oppringing	«Ignorer»
Få tilgang til Siri (når du er koblet til en iOS-enhet)	«Hei, Siri»
Få tilgang til Google (når du koblet til en Android-enhet)	«OK Google»
Kontroller batteristatus	«Hei, Cardo, batteristatus»
Åpne oppringingsintercomen	«Hei, Cardo, ring intercom»

4. SYKLE MED ANDRE

PACKTALK BOLD har to atskilte intercomkommunikasjonsmoduser: den tradisjonelle Bluetooth-protokollen og Cardos teknologi for dynamisk maskekommunikasjon (DMC).

DMC er den beste måten å kommunisere i en gruppe på. I DMC-modus kan du straks opprette eller bli med i en dynamisk flytende nettverk på opptil 15 syklist for å kommunisere i full konferansemodus. I motsetning til Bluetooth tillater DMC hvem som helst i gruppen til å vandre fritt, overta for hverandre eller også forlate gruppen helt, uten å påvirke pågående samtaler mellom gjenværende medsyklist. Du kan også bruke DMC-intercomen til å kommunisere privat med en annen syklist.

Naturligvis kan du fortsatt bruke Bluetooth til å koble til enheter, f.eks. mobilen eller GPS-en, eller kommunisere med syklist med hodetelefoner som ikke inkluderer DMC-teknologi. Mer informasjon finnes i [Bruke Bluetooth-intercom.htm](https://www.cardo.com/intercom.html).

Hvordan fungerer DMC?

Hvem som helst kan starte en ny DMC-gruppe.

I DMC-intercommodus kan syklist bli med i, forlate og bli med igjen i eksisterende DMC-grupper uten å påvirke den pågående samtalen blant de andre gruppemedlemmene. Hvis et gruppemedlem går utenfor rekkevidden, blir de gjenværende syklistene automatisk koblet til igjen innen få sekunder til et nærmere gruppemedlem ved å gå utenom syklisten som ikke er der eller er langt vekk. På denne måten forblir alle aktive syklist koblet til hverandre.

4.1 DMC-INTERCOM

Du kan bruke DMC-intercomen til å snakke med andre syklist i DMC-gruppen. Mer informasjon om opprettelse av DMC-intercomgrupper finnes i [Sette opp og bruke DMC-intercomgrupper](#) på side 12.

Med DMC-intercomen snakker alle syklist i en gruppe handsfritt. En syklist i en gruppe utfører ingen ytterligere operasjon for å snakke med eller høre andre syklist i gruppen.

Med DMC-intercomen kan du også:

- Chat privat med en annen syklist i DMC-gruppen, se [Chatte privat](#) på side 14
- Bro en ikke-DMC-passasjer eller -syklist, se [Bruke DMC-intercom](#) på side 14
- Slå av/på lyden på DMC-intercomgrupper, se [Slå av/på lyden på DMC-intercomgrupper](#) på side 15
- Slett DMC-intercomgrupper, se [Slette DMC-intercomgrupper](#) på side 14
- Lytt til musikk mens du er i DMC-intercomgrupper, se [Bakgrunnslydnivå og lydkildeprioriteringer](#) på side 15
- Skift mellom DMC-intercom og Bluetooth-intercom, se [Skifte mellom intercommoduser](#) på side 20

4.1.1 SETTE OPP OG BRUKE DMC-INTERCOMGRUPPER

Du kan administrere DMC-intercomgrupper slik at de passer dine kjørekrav, dette omfatter å opprette grupper, bli med i grupper, forlate og bli med igjen i grupper eller endre din aktive gruppe.

DMC-intercomgrupper opprettes og slettes av en gruppeopprettet. Hver gruppe kan ha opptil 15 syklist: én gruppeopprettet/-administrator og høyst 14 gruppemedlemmer.

Når du oppretter en gruppe, bør alle medlemmer være innen 3 meter av oppretteren. Gruppen fortsetter å fungere selv om oppretteren ikke lenger er tilgjengelig.

Hvis en tilkoblingen til en syklist mistes, forblir syklisten en del av gruppen og kobler seg automatisk til straks han er innen rekkevidde.

Hvis du har kjøpt PACKTALK BOLD DUO, inneholder pakningen to enheter som tilhører samme DMC-intercomgruppe.

4.1.1.1 OPPRETTE DMC-INTERCOMGRUPPER

Når du oppretter en DMC-gruppe, må du samordne med de andre syklister som vil være gruppeopprekkeren.

Slik oppretter du en DMC-gruppe:

1. Kontroller at PACKTALK FET er i DMC-intercommodus (lysdiode blinker langsomt grønt).
Hvis PACKTALK BOLD ikke er i DMC-intercommodus, trykker du på  og .
2. Gruppeopprekkeren og alle gruppemedlemmene: Trykk på  i 5 sekunder. Lysdioden blinker hurtig grønt.



3. Bare den som opprettet gruppen: Trykk på . Lysdioden blinker hurtig rødt og grønt.
4. Andre medlemmer kan bli med i gruppen innen 2 minutter.
5. Når hvert medlem har koblet seg til, blinker lysdiodene på den tilkoblede enheten, mens enheten til opprekkeren blinker lilla.

Når gruppering er fullført, starter DMC-intercomkonferansen automatisk.

4.1.1.2 KOBLE TIL DMC-INTERCOMGRUPPER

Du kan bli med eller bli med igjen i en DMC-intercomgruppe opprettet av en annen syklister.

Hvis DMC-gruppetilkoblingen mistes, forblir du del av gruppen. Straks du er innenfor rekkevidde av et annet gruppemedlem, kobler du automatisk til igjen.

Hvis DMC-gruppen drar av sted med noen gruppemedlemmer som er igjen innen rekkevidde av hverandre, men ikke innen rekkevidde av alle gruppemedlemmer, kan du fortsette å snakke med medlemmene som fortsatt er innen rekkevidde. Straks du er innenfor rekkevidde av et annet gruppemedlem, kobler du automatisk til igjen.

Hvis du blir med i en ny DMC-gruppe, forlater du automatisk den eksisterende DMC-gruppen.

Slik kobler du til en eksisterende DMC-gruppe:

1. Kontroller at PACKTALK FET er i DMC-intercommodus (lysdiode blinker langsomt grønt).
Hvis PACKTALK BOLD ikke er i DMC-intercommodus, trykker du på  og .

2. Både du og gruppeopprekkeren: Trykk på  i 5 sekunder. Lysdioden blinker hurtig grønt.



3. Bare den som opprettet gruppen: Trykk på . Lysdioden blinker hurtig rødt og grønt.

Fargen på den blinkende lysdioden angir om du er lagt til i gruppen:

- **Lilla:** Du har blitt med i gruppen.
- **Gul:** Du kan ikke bli med i gruppen fordi den allerede har nådd det høyeste antallet syklister.
- **Rød:** Klarte ikke å koble til.

4.1.1.3 SLETTE DMC-INTERCOMGRUPPER

Hvis du sletter en DMC-intercomgruppe, må du bli med i den hvis du vil koble den til igjen i fremtiden.

Slik sletter du en DMC-gruppe:

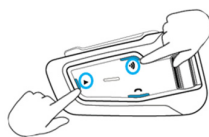
1. Kontroller at PACKTALK FET er i DMC-intercommodus (lysdioden blinker langsomt grønt).

Hvis PACKTALK BOLD ikke er i DMC-intercommodus, trykker du på  og .

2. Trykk på  i 5 sekunder. Lysdioden blinker hurtig grønt.



3. Trykk på  og  i 2 sekunder.



4.1.2 BRUKE DMC-INTERCOM

4.1.2.1 LEGGE TIL EN IKKE-DMC-PASSASJER

Du kan bruke DMC-broingsfunksjonen til å legge til en ikke-DMC-syklist eller -passasjer i intercomgruppen.

Slik broer du en ikke-DMC-passasjer/syklist:

1. Kontroller at passasjer/syklisten er parret via Bluetooth til kanal A (se [Sette opp ikke-DNC-intercomgrupper](#) på side 16).

2. På enheten trykker du på .



Slik kobler du fra broen:

- Trykk på .

4.1.2.2 CHATTE PRIVAT

Du kan chatte privat med et spesifikt medlem av DMC-gruppen.

Dette alternativet er også tilgjengelig ved hjelp av Cardo-mobilappen.

Slik chatter du privat:

1. I mobilappen velger du syklisten du vil snakke med privat eller pare med syklistens enhet på Bluetooth-kanal B. (Mer informasjon finnes i [Pare enheten til Bluetooth-enheter](#) på side 6.)

2. Hvis du vil starte eller stoppe en privat chat, trykker du  2 ganger.



4.1.2.3 SLÅ AV/PÅ LYDEN PÅ DMC-INTERCOMGRUPPER

Å slå av DMC-intercomen slår av mikrofonen og høyttaleren. Å slå på lyden på DMC-intercomen gjenoppretter lyden til mikrofonen og høyttaleren.

Slik slår du av/på lyden på DMC-gruppen:

1. Kontroller at PACKTALK FET er i DMC-intercommodus (lysdioden blinker langsomt grønt).

Hvis PACKTALK BOLD ikke er i DMC-intercommodus, trykker du på  og .

2. På enheten trykker du på styrehjulet i 2 sekunder.



4.1.2.4 BAKGRUNNSLYDNIVÅ OG LYDKILDEPRIORITERINGER

PACKTALK BOLD kan bruke parallell lydstrømming til å strøme lyd fra to tilkoblede kilder samtidig, slik at du kan lytte til musikken eller FM-radioen mens du holder en DMC-intercomsamtale. PACKTALK BOLD administrerer automatisk musikken og FM-radiovolumet mens du bruker DMC-intercom.

PACKTALK BOLD administrerer automatisk også DMC-intercomvolum med mobilsamtaler og GPS. Mer informasjon om bakgrunnslydnivå og lydkildeprioriteringer finnes i [Bruke parallell lydstrømming](#) på side 25.

4.2 BLUETOOTH-INTERCOM

Hvis du kobler enheten til en annen enhet med en Bluetooth-intercom, f.eks. en Cardo Bluetooth-enhet eller andre Bluetooth-aktiverte enheter, må du først pare kanalene. Når enheten er paret, kjenner enhetene automatisk igjen hverandre når de er innen rekkevidde (synsfelt opptil 1,6 km / 5200 ft med forbehold om terreng).

4.2.1 SETTE OPP IKKE-DMC-INTERCOMGRUPPER

- Paring av en kanal erstatter eventuell eksisterende paret enhet på den kanalen med den nye enheten.
- Hvis du har kjøpt PACKTALK BOLD DUO, inneholder salgspakningen to forhåndsparede enheter i DMC-modus.
- Intercomområdet med andre modeller er begrenset avstanden til enheten med den korteste rekkevidden.

DMC er alltid den beste måten å koble til en gruppe syklist på. Hvis du tilfeldigvis kjører med en gruppe syklist som ikke har DMC-enheter (f.eks. Bluetooth-kommunikatorer fra Cardo eller andre merker), kan du slå enheten over i Bluetooth-modus og opprette eller bli med i en ikke-DMC-gruppe. De deltagende syklistene er koblet til i en kjede med høyst fire syklist.

Slik setter du opp en ikke-DMC-gruppe fra Cardo:

1. Kontroller at enheten står i Bluetooth-intercomhvilemodus (lysdioden blinker langsomt blått).

Hvis enheten ikke er i Bluetooth-intercommodus, trykker du på  og . Mer informasjon finnes under [Skifte mellom intercommoduser](#) på side 20.

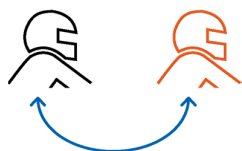
2. Slik starter du 2-veis paring:

- På enheten trykker du på  i **5 sekunder** for å åpne paringsmodus.

Lysdioden blinker rødt.



- Følgende melding høres: Syklist A-paring.



Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

Enheten bekrefter at paring har lyktes.

3. Slik legger du til en 3. syklist:

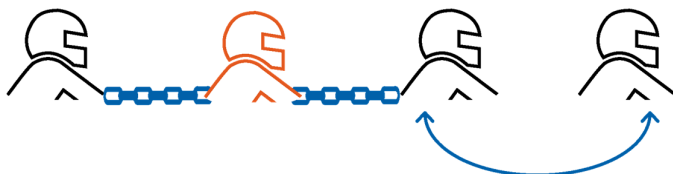
- Trykk på  i **5 sekunder**. Lydioden blinker rødt.
- Trykk på  2 ganger. Lydioden blinker blått.



Følgende kunngjøring høres: Syklist B-paring.

Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

4. For å legge til en 4. syklist kobler syklist 1 eller syklist 2 til den ekstra syklisten.



Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

Slik parer du en annen Bluetooth-intercomgruppeenhet enn en Cardo-enhet:

1. Kontroller at enheten står i Bluetooth-intercomhvilemodus (lysdioden blinker langsomt blått).

Hvis enheten ikke er i Bluetooth-intercommodus, trykker du på  og . Mer informasjon finnes under [Skifte mellom intercommoduser](#) på side 20.

2. Slik starter du 2-veis paring:

- På enheten trykker du på  i **5 sekunder**.



Lysdioden blinker rødt.

- Trykk på  for å aktivere Cardo-gatewayen.



Lysdioden blinker rødt og blått.

Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

- Enheten bekrefter at paring har lyktes.

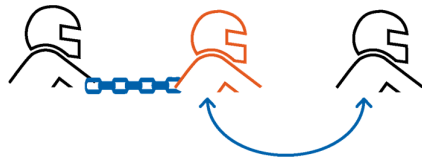


3. Slik legger du til en 3. syklist:



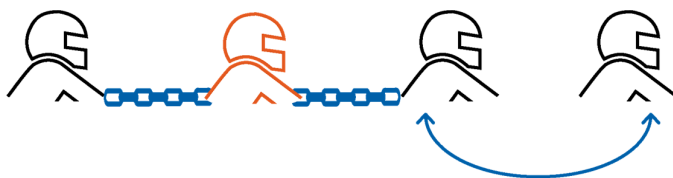
- Trykk på  i **5 sekunder**.
Lysdioden blinker rødt.
- Trykk på  2 ganger. Lysdioden blinker blått.

- Trykk på  . Lysdioden blinker rødt og blått.



Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

- For å legge til en 4. syklist kobler syklist 1 eller syklist 2 til den ekstra syklisten.



Bluetooth-intercomparing må startes på den andre enheten.

- Hvis du vil avbryte paringsprosessen, trykker du på  i 2 sekunder. Lysdioden slutter å blinke.
- Hvis paring ikke fullføres innen 2 minutter, returnerer enheten automatisk til hvilemodus.

4.2.2 BRUKE BLUETOOTH-INTERCOM

4.2.2.1 STARTE/AVSLUTTE BLUETOOTH-INTERCOMOPPRINGINGER

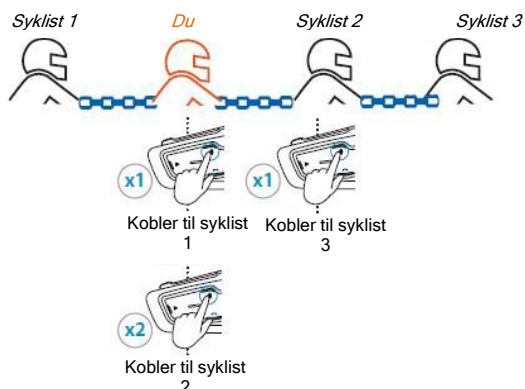
Slik starter eller avslutter du kommunikasjon med syklist 1:



Slik starter eller avslutter du kommunikasjon med syklist 2:



Slik starter du en 4-veis Bluetooth-konferanse:



4.2.2.2 MOTTA BLUETOOTH-INTERCOMOPPRINGINGER

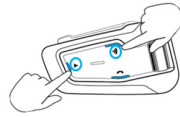
Hvis en annen part ringet deg via Bluetooth-intercom, begynner oppringingen straks.

4.2.3 TILBAKESTILL BLUETOOTH-INTERCOMPARING

Tilbakestilling av Bluetooth-intercomparing tilbakestiller også all Bluetooth-enhetsparing.

Slik tilbakestiller du Bluetooth-intercomparing:

1. Trykk på  i 5 sekunder.

2. Når lysdioden blinker rødt, trykker du på  og  i 2 sekunder. 
Lysdioden blinker langsomt lilla 5 ganger, noe som bekrefter at paring er tilbakestilt.

4.3 DELE MUSIKK OG RADIO

Du kan dele musikk og FM-radio med en passasjer eller annen syklist. Musikkdeling er bedre egnet til syklist/passasjer-kombinasjoner, mens FM-radio også er beregnet på syklist/syklist-kombinasjoner.

- Du kan dele musikk bare i Bluetooth-intercommodus.
- Musikk og radio kan deles med bare én passasjer/syklist.
- Bluetooth-intercomoppringinger er deaktivert når du deler musikk.
- FM-radiodeling åpner en Bluetooth-intercomoppringing automatisk.
- Hvis du paret enheten til to mobiltelefoner, vil musikk bli delt fra mobilen som du siste spilte musikk på.
- Når du deler FM-radio, kan hver passasjer/syklist skifte stasjon mens Bluetooth-intercomoppringing forblir åpen.
- Når du slutter å dele FM-radio, forblir Bluetooth-intercomoppringingen åpen, og FM-radioen fortsetter å spille uavhengig på enheten til hver passasjer/syklist.
- Når du slutter å dele musikk, fortsetter musikken å spille bare på enheten.

Slik starter/stopper du deling:

1. Kontroller at PACKTALK BOLD er i Bluetooth-intercommodus (blå lysdiode blinker langsomt).

Hvis PACKTALK BOLD ikke er i Bluetooth-intercommodus, trykker du på  og .

2. Begynn å spille musikk eller FM-radioen.

3. Trykk på  i 2 sekunder for å starte deling på kanal A (som standard).



Slik velger du manuelt kanalen som du skal dele musikk eller radio på:

1. Begynn å spille musikk eller FM-radioen.
2. Start en Bluetooth-intercomoppringing på en av kanalene (A eller B).
3. Trykk på  i 2 sekunder.

Slik stopper du deling:

- Trykk på  i 2 sekunder.

4.4 SKIFTE MELLOM INTERCOMMODUSER

PACKTALK BOLD-enheten kan fungere i bare én intercommodus om gangen.

Den aktuelle intercommodusen angis av fargen på lysdioden:

- I DMC-intercommodus blinker lysdioden grønt med ca. 4-sekunders intervaller.
- I Bluetooth-intercommodus blinker lysdioden blått med ca. 4-sekunders intervaller.

Slik skifter du mellom intercommoduser:

- På enheten trykker du på  og  .  .
Fargen på den blinkende lysdioden endrer seg, og en talemelding angir den aktuelle intercommodusen.

5. FEILSØKING

5.1 MYK TILBAKESTILLING

Hvis PACKTALK BOLD slutter å svare, tilbakestiller du den på en av disse måtene:

- Slå den av og deretter på igjen (se [Startveiledning](#) på side 5).
- Bruk den medfølgende USB-kabelen, og koble enheten til datamaskinen eller vegggladeren i 30 sekunder.

5.2 TILBAKESTILLE PARING

Dette alternativet sletter alle parede enheter.

Slik tilbakestiller du mobilparing:

1. Kontroller at enheten står i Bluetooth-intercomhvilemodus (lysdioden blinker langsomt blått).

Hvis enheten ikke er i Bluetooth-intercommodus, trykker du på  og . Mer informasjon finnes under [Skifte mellom intercommoduser](#) på side 20.



2. I hvilemodus trykker du på  i **5 sekunder**.

3. Trykk på  og  i 2 sekunder.

Lysdioden blinker langsomt lilla 5 ganger, noe som bekrefter at paring er tilbakestilt.

Slik tilbakestiller du intercomparing:

1. Kontroller at enheten står i Bluetooth-intercomhvilemodus (lysdioden blinker langsomt blått).

Hvis enheten ikke er i Bluetooth-intercommodus, trykker du på  og . Mer informasjon finnes under [Skifte mellom intercommoduser](#) på side 20.



2. I hvilemodus trykker du på  i **5 sekunder**.

3. Trykk på  og  i 2 sekunder.

Lysdioden blinker langsomt lilla 5 ganger, noe som bekrefter at paring er tilbakestilt.

Slik tilbakestiller du DMC-gruppeparing:

1. Kontroller at PACKTALK FET er i DMC-intercommodus (lysdioden blinker langsomt grønt).

Hvis PACKTALK BOLD ikke er i DMC-intercommodus, trykker du på  og .



2. I hvilemodus trykker du på  i **5 sekunder**.

- Trykk på  og  i 2 sekunder.
Lysdioden blinker langsomt lilla 5 ganger, noe som bekrefter at paring er tilbakestilt.

5.3 TILBAKESTILL TIL FABRIKKINNSTILLINGER

Dette alternativet sletter alle parede enheter og konfigurasjonsinnstillinger.

Slik utfører du en fabrikktilbakestilling for hele enheten:

- Kontroller at PACKTALK BOLD er i hvilemodus (se [PACKTALK BOLD-lysdiodeindikasjoner](#) på side 28).



- Trykk samtidig på  +  +  i **5 sekunder**.
Lysdioden blinker langsomt lilla 5 ganger, noe som bekrefter at paring er tilbakestilt.

5.4 OSS

Flere svar på vanlige problemer finnes på www.cardosystems.com/faqs.

6. TILPASSE ENHETEN DIN

Få størst mulig utbytte av PACKTALK BOLD ved å endre innstillingene og tilpasse enheten ifølge dine egne personlige preferanser med en av følgende metoder:

- Cardo Mobile-appen på iOS- eller Android-enheter.
- Cardo-forum på Windows/Mac - minstekrav - Windows® 7 / Mac OS X 10.8
- Enhetsknapper.

Cardo anbefaler at du tilpasser innstillingene før du drar ut på veien. Du kan justere disse innstillingene etter behov når du har opplevd dem under veiforhold.

Gjenstand	Standardverdi	Beskrivelse	Cardo Mobile-appen (iOS/Android)	Cardo-forum
AGC-sensitivitet (av/lav/middels/høy)	Middels	AGC justerer automatisk høyttalervolum etter omgivelsesstøy og kjørehastighet. Når innstillingen for eksempel er Lav, får høyere omgivelsesstøy volumøkningen til å kobles inn på et høyere nivå.	✓	✓
Lydprioritet (A2DP/Bluetooth-intercom)	Bluetooth-intercom	Prioritet for lydkilde som spiller gjennom høyttalere. Enten avbrytes ikke musikk av en intercomoppringing, eller omvendt.	✓	✓
Bakgrunnslydnivå	-	Still inn bakgrunnslydvolumet når parallell lydstrømming er på (se Parallell lydstrømming i Bluetooth-modus (aktiver/deaktiver) nedenfor).	✓	✗
Bluetooth-vennlig navn	PACKTALK BOLD	Stiller inn navnet som vises på telefonen under paring og i Cardo-appen.	✓	✓
Opprett, bli med i eller forlat en gruppe passasjerer/syklister	Tom	DMC-intercomgrupper. Mer informasjon finnes i Sette opp og bruke DMC-intercomgrupper på side 12.	✓	✗
Last ned den nyeste fastvareoppgraderingen	-	Hold deg oppdatert ved å laste ned programvareoppdateringer når en ny versjon er tilgjengelig.	✗	✓
FM-bånd	I henhold til regionen	Hvis du er i Japan, velger du Japan . Velg ellers Over hele verden .	✓	✓
Intercommodus (DMC/Bluetooth)	DMC Intercom	DMC-intercom og Bluetooth-intercom.	✓	✗
Språk	I henhold til regionen	Talemeldinger og taleassisterte menyspråk (se «Talte statusmeldinger» nedenfor).	✓	✓
Mobilprioritet	Mobil 1	Hvis du paret enheten til to mobiler, må du sette en av dem som standardtelefon for utgående samtaler.	✓	✗
Parallell lydstrømming i Bluetooth-modus (aktiver/deaktiver)	Deaktiver	Du kan høre to lydkilder samtidig. Hør for eksempel på GPS mens du lytter til musikk. Merk: Parallell lydstrømming fungerer kanskje ikke riktig med enkelte iOS-enheter (dvs. musikkspiller eller GPS) på grunn av begrensninger i tilkoblet enhet.	✓	✓
RDS (Aktiver/deaktiver)	Deaktiver	Radiodatasystemet gjør at radioen automatisk går tilbake til den sterkeste tilgjengelige frekvensen for FM-stasjonen du lytter til når signalet blir for svakt.	✓	✓
Still inn hurtigoppringingsnumre	Tom	Forhåndsinnstilte telefonnumre for automatisk oppringing.	✓	✓

Gjenstand	Standardverdi	Beskrivelse	Cardo Mobile-appen (iOS/Android)	Cardo-forum
Still inn de 6 FM-radiofor-håndsinnstillingene	107,5	Forhåndsinnstilte FM-radiostasjoner.	✓	✓
Talte statusmeldinger (aktiver/deaktiver)	Aktiver	Talemeldinger informerer deg om hvem eller hvilken enhet du er koblet til.	✓	✓

AGC- og talekontrolltelse varierer basert på miljøforhold, herunder kjørehastighet, hjelmtype og omgivelsesstøy. For forbedret talekontrolltelse minimerer du vindpåvirkningen på mikrofonen ved å lukke ansiktsskjermen og bruke den store mikrofonsvampen.

6.1 STILLE INN STANDARDMOBILEN

Hvis du paret enheten til to mobiler, må du sette en av dem som standardtelefon for utgående samtaler.

Hvis du ikke stiller inn en standardtelefon, settes telefonen som du først paret med enheten, automatisk som standardtelefon.

Slik stiller du inn standardtelefonen:

- Under en mobiloppringing trykker du på ⓘ i 5 sekunder.



6.2 BRUKE PARALLELL LYDSTRØMMING

Med parallell lydstrømming kan du høre GPS-anvisninger under en mobil- eller Bluetooth-intercomoppringing, eller mens du lytter til andre lydkilder, f.eks. musikk eller FM-radio.

Parallell lydstrømming fungerer kanskje ikke riktig med enkelte iOS-enheter (dvs. musikkspiller eller GPS) på grunn av begrensninger i tilkoblet enhet.

PACKTALK BOLD setter de forskjellige lydkilder til enten forgrunn (volumet forblir det samme) eller bakgrunn (volumet er redusert) som beskrevet i følgende tabell:

Mobil 1/2	GPS	Intercom 1	Intercom 2	Musikk	FM-radio
Forgrunn	Forgrunn				
Forgrunn ¹		Forgrunn ¹			
	Forgrunn	Forgrunn			
	Forgrunn			Bakgrunn	
	Forgrunn				Bakgrunn
		Forgrunn		Bakgrunn	
		Forgrunn			Bakgrunn
		Forgrunn ^{2,3}	Forgrunn ^{2,3}		Bakgrunn
				Forgrunn ⁴	
					Forgrunn ⁵

¹Hvis du legger til en intercomoppringing i en mobiloppringing og oppretter en konferansesamtale, er volumet for begge lydkilder det samme.

²Hvis du foretar to intercomoppringinger samtidig og oppretter en intercomkonferansesamtale, er volumet for begge lydkilder det samme.

³Hvis du foretar to intercomoppringinger samtidig og oppretter en intercomkonferansesamtale samtidig, hører du kanskje ikke mobilen eller GPS-en.

⁴Hvis du bare spiller musikk, senkes ikke musikkvolumet.

⁵Hvis du bare spiller FM-radioen, senkes ikke FM-radiovolumet.

I visse tilfeller arbeider parallell lydstrømming kanskje ikke riktig på grunn av tilkoblede enhetsbegrensninger (musikkspiller eller GPS). Mer informasjon finnes i [VANLIGE SPØRSMÅL](#) på side 23.

Cardo anbefaler at under en 3- eller 4-veis Bluetooth-intercomkonferansesamtale lytter syklisten som bare er koblet til én intercomoppringing, etter mobil- og GPS-meldinger.

Du kan ikke bruke musikkdeling til stemmelyd med syklist under parallell lydstrømming.

Musikk kan strømmes i bakgrunnen under en aktiv DMC-intercomoppringing.

Du kan konfigurere parallell lydstrømming via Cardo-appen eller Cardo-forumet.

6.3 LYDKILDEPRIORITERINGER

Hvis parallell lydstrømming er deaktivert, administrerer PACKTALK BOLD lydkildene du hører gjennom høytalerne etter følgende lydkildprioriteringer.

Prioritet	Lydkilde
Høyere prioritet	Anvisninger for mobil, GPS-enhet ¹
↑	Intercom (DMC- og Bluetooth-moduser) eller musikk ²
	Musikk eller intercom (DMC- og Bluetooth-moduser) ³
Lavere prioritet	FM Radio

¹Telefonsamtaler og GPS slår midlertidig av DMC-intercom, men gruppelemmer forblir del av DMC-intercomgruppen.

²Når lydprioritet settes til Intercom, kan du ikke høre navigeringsapp- eller SMS-meldinger fra telefonen under en pågående intercomoppringing.

³Når lydprioritet settes til A2DP (musikk), deaktiveres intercomen mens du lytter til musikk (via A2DP). En syklist som ringer deg på intercom, hører en lyd som angir at du ikke er tilgjengelig.

Alle intercommoduser har samme prioritet, så pågående intercomsamtaler blir ikke avbrutt av andre intercomoppringinger.

Hvis du paret enheten til to mobiler (se [Stille inn standardmobil](#) på side 25), vil musikk bli delt fra mobilen som du sist spilte musikk på.

VEDLEGG A. PACKTALK BOLD-LYSDIODEINDIKASJONER

PACKTALK BOLD fungerer i forskjellige moduser. Hver modus består av en gruppe funksjoner som du kan bruke. Når PACKTALK BOLD for eksempel spiller musikk, vil det være i musikkspillermodus, noe som aktiverer funksjoner knyttet til avspilling av musikk som hopper til neste og forrige spor.

Hendelser anses å skje når du bruker en funksjon, og når PACKTALK BOLD svarer. Å slå på musikk er for eksempel en hendelse.

PACKTALK BOLDs aktuelle modus angis av enhetens lysdioder. Du hører også talemeldinger på enheten for modusendringer og hendelser.

Følgende tabell viser lysdiodeindikasjoner for moduser og hendelser ifølge aktuell batteritilstand.

Lysdiode	Blinker	Batteristatus	Modus eller hendelse
Blå	1 2 sekunder	Normalt	- Syklist B koblet til - Sett talekontroll til aktivert
Blå	Hurtig (tre ganger)	Normalt Lavt batterinivå Lading	Strøm på
Blå	Hurtig (hurtig gjentakelse)	Normalt, Lavt batterinivå Lading	Pare intercom-syklist B
Blå	Langsom (gjentas med 3-sekunders intervaller)	Normalt	Hvilemodus
Blå	Langsamt to ganger (gjentakelse med 3-sekunders intervaller)	Normalt	- Innkommende/utgående oppringing (intercom eller mobil) - Lyd aktiv (intercom, FM, A2DP, GPS)
Grønn	Hurtig to ganger (gjentas med 1-sekunders intervaller)	Normalt eller lavt batterinivå	Aktiv DMC-intercomoppringing
Grønn	Hurtig (gjentakelse)	Normalt eller lavt batterinivå	Pare DMC-intercom
Lilla	1 2 sekunder	Normalt Lavt batterinivå Lading	- Mobilparing vellykket - Mobil koblet til
Lilla	Langsom (5 ganger)	Normalt Lavt batterinivå	Tilbakestill paring
Lilla/rød	Lilla to ganger langsomt, deretter rødt	Lading	- Innkommende/utgående oppringing (intercom eller mobil) - Lyd aktiv (intercom, FM, A2DP, GPS)
Lilla/rød	Langsom lilla og rød (gjentakende)	Lading	Hvilemodus
Rød	Langsamt to ganger (gjentakelse med 3-sekunders intervaller)	Lavt batterinivå	- Innkommende/utgående oppringing (intercom eller mobil) - Lyd aktiv (intercom, FM, A2DP, GPS)
Rød	1 2 sekunder	Normalt eller lavt batterinivå	DMC-intercomparing mislyktes
Rød	Hurtig (gjentakelse med 3-sekunders intervaller)	Lavt batterinivå	Sette DMC-intercom i hvilemodus
Rød	Hurtig (gjentakelse med 3-sekunders intervaller)	Lavt batterinivå	Hvilemodus
Rød	Hurtig (hurtig gjentakelse)	Normalt Lavt batterinivå Lading	Pare intercom-syklist A
Rød	Hurtig (3 ganger)	Normalt Lav batterilading	Strøm av

Lysdiode	Blinker	Batteristatus	Modus eller hendelse
Rød	1 2 sekunder	Normalt Lavt batterinivå Lading	- Syklist A koblet til - Sett talekontroll til deaktivert
Rød	Forblir på	Lading	Av
Rød/blå	Vekslende hurtig	Normalt Lavt batterinivå Lading	Pare mobil 1
Rød/blå	Vekslende langsom	Normalt Lavt batterinivå	Pare GPS 1
Rød/grønn	Vekslende hurtig	Normalt Lavt batterinivå Lading	Pare mobil 2
Rød/grønn	Vekslende langsom	Normalt, lavt batterinivå	Pare GPS 2
Gul	1 2 sekunder	Normalt Lavt batterinivå Lading	- Intercomoppringing forsøkt uten mikrofon eller lydsett koblet til. - DMC-intercomparing vellykket

7. ORDLISTE

Term/forkortelse	Beskrivelse
A2DP	Avansert lydfordelingsprofil (for musikk). En protokoll for å spille musikk over Bluetooth.
AGC-sensitivitet	AGC (automatisk forsterkningskontroll) justerer automatisk høyttalervolum og mikrofonsensitivitet etter omgivelsesstøy og kjørehastighet.
Enhet	Mobil, GPS eller musikkspiller.
DMC	Dynamisk maskekommunikasjon.
Intercommodus (DMC/Bluetooth)	DMC-intercom eller Bluetooth-intercom.
Språk	Språk for talemeldinger og talekommandoer.
Enhet	Bluetooth-kommunikasjonssystem fra Cardo eller andre leverandører.
Talekontroll	Taleaktivering (Ved å si et ord eller en setning) av visse funksjoner for handsfree drift.
Talekontrollsensitivitet	Justerer mikrofonsensitiviteten for taleaktivering mens du kjører.

8. STØTTE

Mer informasjon:

🌐 www.cardosystems.com

✉ support@cardosystems.com

📞 USA og Canada: 1-800-488-0363 / Internasjonalt: +49 89 450 36819

For å unngå potensielle problemer og motta vår support og garantidekning anbefaler vi på det sterkeste å kjøpe våre produkter bare fra autoriserte Cardo-forhandlere.

Din tradisjonelle yndlingsbutikk er alltid det beste valget. Uautoriserte forhandlere på nett og auksjonssteder på nett som eBay er ikke blant Cardos autoriserte forhandlere, og kjøp av våre produkter fra slike steder skjer for egen risiko. Cardo forsøker å levere kvalitetsprodukter og ekstraordinær kundeservice. Vi velger forhandlere som deler den visjonen. Å kjøpe gråmarkedsartikler fra uautoriserte forhandlere på nett er kontraproduktivt og er dessuten negativt for intetanende forbrukere på nett som kanskje kjøper brukte, falske eller defekte produkter eller enheter uten gyldig garanti. Beskytt investeringen ved å kjøpe ekte Cardo- og scala rider®-produkter bare fra autoriserte forhandlere.

© 2018 Cardo Systems

Alle rettigheter forbeholdes. Cardo, Cardo-logoen og andre Cardo-merker tilhører Cardo og kan være registrert. Alle andre varemerker tilhører de respektive eierne. Cardo Systems påtar seg ikke ansvar for feil som kan finnes i dette dokumentet. Informasjon i dette dokumentet kan endres uten varsel.